



UN LIBRARY

OCT 0 1980

الأمم المتحدة

Distr.  
LIMITED

A/C.2/35/L.27  
29 October 1980

ARABIC  
ORIGINAL : ENGLISH



الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون

اللجنة الثانية

البند ٦١ (١) من جدول الأعمال

المستوطنات البشرية

الأرجنتين ، أكوادور ، بنغلاديش ، سرىلانكا ،  
السودان ، الصومال ، الهند ، يوغوسلافيا :  
مشروع قرار

تعزيز الأنشطة المتعلقة بالمستوطنات البشرية

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قرارها ١١٦/٣٤ المؤرخ في ١٤ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٩ بشأن تعزيز  
الأنشطة المتعلقة بالمستوطنات البشرية ،

وان تشير أيضا الى قرارى المجلس الاقتصادى والاجتماعى ١٢٢٤ (د - ٤٢) المؤرخ فى  
٦ حزيران / يونيه ١٩٦٧ و ١٦٧٠ (د - ٥٢) المؤرخ فى ١ حزيران / يونيه ١٩٧٢ بشأن تحسين  
ورفع مستوى أحوال المعيشة والبيئة فى المستوطنات والأحياء الفقيرة بالمناطق الحضرية والريفية ،

وان تسلّم بأن رفع مستوى أحوال المعيشة والحمل للفتات المنخفضة الدخل والمعرومة ، فى  
المناطق الريفية والحضرية على حد سواء ، يمثل واحدة من أشد الحاجات الملحة فى البلدان  
النامية ،

وان تؤكد من جديد أن توفير مأوى وخدمات كافية بحقوق أساسى من حقوق الانسان ، كما  
جاء فى اعلان فانكوفر بشأن المستوطنات البشرية ، ١٩٧٦ (١) ، وانه سعيا لدعم هذا الحق ، يجب  
اعطاء أولوية لاحتياجات الفئات الفقيرة والتي هي بلا ريب ، وأهداف فئات المجتمع ،

(١) تقرير الموئل ، مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ( منشورات الأمم المتحدة ،  
رقم المبيع : 7.76.IV.7 ) ، الفصل الأول .

وإن تلاحظ مع القلق أن أحوال المستوطنات البشرية في البلدان النامية قد ساءت بوجه عام في السنوات التي انقضت منذ انعقاد الموئل : مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في عام ١٩٧٦ (٢) ، وخاصة في المناطق الحضرية ، التي استمر فيها نمو الأحياء الفقيرة والمستوطنات دون هوية وسط الفقر والقذارة والاكتظاظ وانحطاط قيمة الانسان ،

وإن تلاحظ أيضا أن عددا متزايدا من الحكومات ملتزم برفع مستوى المستوطنات الحضرية لذوى الدخل المنخفض وتحسين نوعية الحياة في المناطق الريفية وأنه على الرغم من أن بعض التقدم قد أحرز في هذين الاتجاهين ، مازال هناك الكثير مما ينبغي تحقيقه ،

وإن تسلّم بأن من الضروري ترجمة توصيات الموئل : مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية الى برامج ذات وجهة عملية وبالتالي تجديد الروح والاحساس بالهدف المعلنين في المؤتمر ،

وإن تسلّم أيضا بأن توفير الاسكان والهياكل الأساسية والخدمات يمكن أن يشكل أداة وزخما رئيسيين لمكافحة الفقر ، وتحسين أحوال البيئة ونوعية الحياة ، وزيادة الانتاجية ، وتوليد العمالة والدخل ، وتوسيع مظلة ثمار التقدم الاقتصادي لتشمل الفقراء والمحاجين ،

وإن تلاحظ مع الارتياح أن لجنة المستوطنات البشرية قد استعرضت خصيصا في دورتها الثالثة ، كمواضيع مختارة ذات أهمية ، رفع مستوى الأحياء الفقيرة والمستوطنات الحضرية وتنمية المستوطنات ومراكز النمو الريفية ، ورجت من المدير التنفيذي لمركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية أن يواصل اعطاء أولوية لهذين الموضوعين في اطار برنامج عمل المركز وخطته المتوسطة الأجل وأن يساعد البلدان النامية فيما يتصل بذلك من برامج عملية ومشاريع نموذجية ارشادية (٣) ،

وإن تضع في اعتبارها أنه ينبغي للمجتمع الدولي أن يتخذ خطوات ملموسة لتحسين أحوال المعيشة في القطاعين الحضري والريفي على السواء في البلدان النامية ، ولا سيما لصالح الفئات المحرومة ،

١ - تحت الدول الأعضاء على تعزيز سياساتها المتعلقة بالمستوطنات البشرية وعلى الاضطلاع ببرامج محددة ذات وجهة عملية لتنفيذ التوصيات المعتمدة في الموئل : مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ، مع التأكيد بوجه خاص على توفير ما يكفي من مأوى وهياكل أساسية وخدمات للسكان الذين يعيشون في المستوطنات والأحياء الفقيرة من المناطق الحضرية والريفية ؛

(٢) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٨

(٣) ، الفقرة ١٠٠٠

(٣) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/35/8) ، المرفق

الأول ، المقرران ١٣/٣ و ١٤/٣

- ٢ - تطلب الى لجنة المستوطنات البشرية ومركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية أن يقدم ما كل الدعم اللازم الى الدول الأعضاء في تنفيذ البرامج المذكورة أعلاه ؛
- ٣ - تري أن سنة دولية تركز لمشاكل الناس الذين هم بلا مأوى في المناطق الحضرية والريفية في البلدان النامية يمكن أن تكون مناسبة ملائمة لتركيز اهتمام المجتمع الدولي على هذه المشاكل ؛
- ٤ - ترجو من المدير التنفيذي لمركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية أن يقدم الى المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، بواسطة لجنة المستوطنات البشرية في دورتها الرابعة ، تقريراً عن آثار إعلان سنة دولية ، تخصص لايجاد منازل للفقراء والذين هم بلا مأوى ، ويركز التقرير الاهتمام ، على صعيد العالم ، باعادة تأهيل قاطني مساكن الصفيح ؛
- ٥ - ترجو من لجنة المستوطنات البشرية أن تستعرض التقرير المذكور أعلاه في دورتها الرابعة وأن تحيله ، مشفوعاً بتعليقات اللجنة ، الى المجلس الاقتصادي والاجتماعي للنظر فيه في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨١ ، آخذة في الاعتبار المبادئ التوجيهية المتعلقة بالسنوات الدولية المقبلة ، بصيغتها التي اعتمدها المجلس في قراره ١٩٨٠/٦٧ المؤرخ في ٢٥ تموز/يوليه ١٩٨٠ ، وأقرتها الجمعية العامة في المقرر ٣٥/٠٠٠ المؤرخ في ١٩٨٠ . . . .

-----